

CZ- Česky

Návod k použití

Detektor úniku s integrovanou kamerou

LD 500 / LD 510





1 Obsah

2	F	PŘEDMLUVA	4
3	E	BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	5
	3.1	O Dokumentu	.5
	3.2	Zajištění Bezpečnosti	.5
	3.3	Ochrana životního prostředí	.5
4	١	/ŠEOBECNÝ POPIS FUNKCÍ	6
5	т		7
			,
6	F	POSTUP DETEKCE UNIKU / MERENI	8
7	S	SOUČÁSTI A OVLÁDACÍ PRVKY ZAŘÍZENÍ	9
	7.1	LD 500	9
	7.2	Předzesilovač1	10
	7.3	Akustická trubka s kamerou	0
	7.4	Trubice se zaměřovacím hrotem	1
	7.5	Husí krk s kamerou (Volitelné) 1	1
	7.6	Zrcadlová sonda (Volitelné)	1
	7.7	Montáž Akustické Trubice	12
	7.8	Montáž Zaměřovací trubice s hrotem	12
	7.9	Montáž Husího krku s kamerou	13
	7.10	0 Montáž Zrcadlové sondy1	13
8	ı	ΙΥΕΩΕΝΊ DO PROVOZU / ΡΟΙΙΖΊΤΙ D 500	14
Ũ			
	8.1	Zapnuti1	.4
	8.2	Zvýšení a snížení hlasitosti zvuku	.4
	8.3	Uroveň citlivosti	14
	8.4	LASER ON/OFF	.4
9	F	PROVOZ1	15
	9.1	Spuštění	15
	9.2	Obrazovka	16
	9.3	Nabídka LD 500	17
	9	9.3.1 Nastavení LD500	18
		9.3.1.1 Výběr typu senzoru (Měřící nástroj)	19
	9	9.3.2 Úrovně citlivosti	21
	9	9.3.3 Uložení měření	21
		9.3.3.1 Parametr / Bod měření (opakovaná kontrola)	22
		9.3.3.2 Komentář	23
		9.3.3.3 Uložení naměřených dat na vnitřní SD kartu	23
	9.4	Export/Import	24
	9	9.4.1 Export	25
		9.4.1.1 Export "Deníkových dat"	25
		9.4.1.2 Export Systémového nastavení	26
	9	9.4.2 Import	27
		9.4.2.1 Import Systémového nastavení	27
		9.4.2.2 Import nového měřícího nástroje	28
	9	9.4.3 Export / Import Zákaznické databáze	29
	9.5	Zobrazeni dat	30

CS INSTRUMENTS GmbH & Co. KG

	Obsah
9.6 Nastavení Přístroje	
9.6.1 Nastavení hesla	
9.6.2 Nastavení přístroje	
9.6.2.1 Jazyk	
9.6.2.2 Datum a čas	
9.6.2.3 SD-Karta	
9.6.2.4 Aktualizace	
9.6.2.5 Tovární nastavení	
9.6.2.6 Kalibrace dotykového panelu	
9.6.3 Nastavení jasu	
9.6.4 Čištění	
9.6.5 Stav systému	
9.6.6 O přístroji LD 500	
· · · ·	
NABİJENİ BATERIİ	
LD 510	
1.1 Výběr externího senzoru	
11.2 Vstupní signály externího senzoru I D510	4
13 Průřez kaholu	Λ,
11.2.1 Pody obyody snímača ////stuppí signál:	
11.5.1 Bouy obvouu shimuce/vystupin signal	
1.4 Schema zapojeni pro jine typy snimacu	
11.4.1 Prirazeni konektoroveho koliku pro vsechny senzory at PI 50	
11.4.2 Připojení pro čidla rosného bodu a spotřeby, série FA/VA 5x	x
11.4.3 Propojení s RS485	
11.4.4 Tří a čtyřvodičový napájecí zdroj 0 - 1/10/30 VDC	
11.4.5 Analogový dvou, tří a čtyřvodičový proudový signál	
11.4.6 Přiřazení dvou, tří a čtyřvodičových kolíků proPT100/PT100	0/KTY81
1.5 Senzor rosného bodu FA 500 / FA 510 (RS 485 MODBUS)	
11 5 1 Nastavení senzoru rosného hodu FA 500 / FA 510	41
11 5 1 1 Volba jednotky pro tenlotu a vlhkost	<u>م</u>
11 5 1 2 Definice tlaku v svstému (hodnota relativního tlaku)	<u>م</u>
11.5.1.3 Definice referenčního tlaku (absolutní hodnota tlaku)	4
11.5.1.4 Kalibrace	4
11.5.1.5 Další nastavení analogového výstupu 4-20mA	
1.6 Průtokový snímač tvpu VA 500 / VA 520 / VA 550 / VA 570 (RS 485	MODBUS) 50
11 6 1 Ναstavení nrůtoku snímače VA 5xx	5
11.6.1 1 Nastavení průběru (pouze pro VA 500 pebo VA 550)	
11 6 1 2 Nastavení plynové konstanty	5
11.6.1.3 Definice referenčních podmínek	5
11.6.1.4 Definice jednotky průtoku a rychlosti	5
11.6.1.5 Definice hodntov počítadla spotřeby a spotřební jednotky	54
11.6.1.6 Nastavení analogového výstupu 4-20mA z VA 5xx	
11.6.1.7 Nastavení Pulsu / Alarmového výstupu pro VA 5xx	
11.6.1.8 Nastavení nulového bodu nebo Odříznutí nízkého průtoku pro	VA 5xx
1.7 Typ Protokolu MODBUS	ς(
11 7 1 Výhěr a Aktivace tvnu senzorů Modhus	5
11.7.1 vyber a Antivace typa serizora ivioabas	
1 9 Nastavení záznamů dat	
.1.0 INASLAVEIII ZAZIIAIIIU Udl	



2 Předmluva

Vážený Zákazníku,

děkujeme, že jste si zakoupili náš měřič úniků s kamerou **LD 500**. Nové měřič úniků LD500 s integrovanou kamerou a výpočtem úniků je ideálním měřícím přístrojem, který pomáhá najít a dokumentovat i ty nejmenší úniky (0.1 l/min odpovídá cca. 1 € ročně) snadno i na velké vzdálenosti.

LD 510 je první měřič úniků na světě s dodatečně volně přiřaditelným vstupem pro všechny CS senzory. Kromě měření a detekce úniků lze provádět všechna nezbytná měření rosného bodu, průtoku, tlaku a teploty.

Hlavní funkce:

- Sledování a lokalizace úniků
 - Stlačený vzduch, plyn, pára a vákuové systémy
 - Odtok kondenzátu
 - Těsnění
 - Chladící systémy

• Dokumentace / Skladování úniků

- Fotografie pozice úniku
- Datum / Čas
- Popis polohy úniků s označením společnosti / oddělení nebo haly / stroje
- Rozsah úniku v litrech / min (Nastavitelné jednotky)
- Roční náklady z úniku v € (Měna volně definovatlená)

Poznámka: Prostřednictvím dalšího dostupného zpravodaje CS úniků (Order No.: 0554 0105) mohou být vytvořeny detailní zprávy se souhrnými součty, mezisoučty

(oddělení / sklady etc.).

Dále také zprávy o historii (pro dočasná / trvalá vylepšení).





Bezpečnostní instrukce 3

3.1 O tomto dokumentu

- Před použitím si pozorně přečtěte tuto dokumentaci a seznamte se s výrobkem. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním varováním, abyste zabránili zranění a poškození produktu.
 - V případě potřeby uschovejte tuto dokumentaci pro snadnou orientaci.
 - Předejte tuto dokumentaci všem následným uživatelům produktu.

3.2 Zajištění bezpečnosti

 Výrobek používejte pouze v souladu s určením a v rámci parametrů uvedených v technických údajích. K ovládání nepoužívejte sílu. Nikdy neměřte se zařízením v blízkosti nebo pod částmi pod napětím! Při detekci netěsností v elektrických systémech dodržujte dostatečnou

bezpečnostní vzdálenost, abyste zabránili nebezpečným elektrickým proudům! Vyvarujte se přímého kontaktu s horkými nebo rotujícími částmi.

- Před nasazením sluchátek vždy zapněte zařízení! Při vysokých úrovních signálu (sluchátka se sloupcovým grafem v červené oblasti) může být hlasitost odpovídajícím způsobem vysoká. Nastavení citlivosti lze použít ke snížení hlasitosti.



- Nikdy nemiřte laserem přímo do očí! Absolutně se vyhněte přímému ozáření očí lidí a zvířat!
 - Laserový modul: odpovídá DIN EN 60825-1: 2015-07 třída 2 (<1mW)
- Dodržujte předepsané skladovací a provozní teploty.
- Nesprávné zacházení nebo násilí zruší záruku.
- Jakýkoli zásah do zařízení, pokud neodpovídá zamýšleným a popsaným postupům, vede k vypršení záruky a vyloučení odpovědnosti.
- Zařízení je určeno výhradně k popsanému účelu.

3.3 Ochrana životního prostředí



- Likvidace vadných akumulátorů / prázdných baterií v souladu s platnými právními předpisy.
 - Po skončení doby používání, produkt vraťte zpět do odděleného sběru elektrických a elektronických zařízení (dodržujte místní předpisy) nebo jej vraťe k likvidaci společnosti CS Instruments GmbH & Co.KG.

CS Instruments GmbH & Co.KG neposkytuje žádnou záruku ohledně vhodnosti pro konkrétní účel a nepřebírá žádnou odpovědnost za chyby obsažené v této příručce. Ani za následné škody v souvislosti s dodávkou, výkonem nebo používáním tohoto zařízení.





4 Obecný popis funkce

Když plyny unikají z netěsností v potrubních systémech (netěsné šroubové spoje, koroze atd.), v ultrazvukové oblasti se generují zvuky. S LD 500 lze i ty nejmenší netěsnosti, které jsou lidskému uchu neslyšitelné a díky své velikosti neviditelné, najít v dosahu několika metrů.

Neslyšitelný ultrazvuk je převeden na slyšitelné frekvence navíc k emisní úrovni displeje zobrazené na displeji. Díky pohodlným zvukotěsným sluchátkům lze tyto zvuky slyšet i v hlučném prostředí.

Nové zařízení LD500 navíc vypočítává náklady spojené s úniky, čímž poskytuje další průhlednost o stavu testovaného systému nebo potenciálních úsporách nákladů. Ztráta se zobrazuje v l / min stejně jako ve volně volitelné měně.V zařízení lze uložit náklady na litr nebo na metr krychlový stlačeného vzduchu.

Profesionální měřicí přístroj LD500 nachází typické použití v detekci netěsností v systémech stlačeného vzduchu a testování netěsností systémů bez tlaku.

S pomocí integrovaného laserového ukazovátka, který slouží jako cíl, lze únik přesně určit.

V závislosti na netěsnosti lze použít vhodné příslušenství ke zvýšení citlivosti zařízení LD500 k použití, dostupné příslušenství je:

- Akustická trubka
 Pro obecná měření (0.2 6m) v přímo přístupných oblastech
- Trubice se zaměřovacím hrotem Pro přesné měření v přímo přístupných oblastech
- Husí krk s kamerou
 Pro přesně měření v těžko přístupných oblastech
- Zrcadlová sonda
 Pro měření úniku (3m 12m) na větší vdálenosti



5 Technická data LD500

Rozměry	263 x 96 x 280 mm (vč. PreAmp modulu a akustické trubky)			
Váha	0,55 kg vč PreAmp modulu a akustické trubice, kompletní set s přepravním pouzdrem ca.3,5 kg			
Frekvenční rozsah	40kHz (+/- 2kHz)			
Zdroj napájení	Vnitřní 7.4 V lithium-ion babterie			
Provozní doba	> 9 h (nepřetržitý provoz)			
Provozní teplota	-5 °C až +40 °C			
Nabíjení	Ext. nabíječka (součástí dodávky)			
Doba nabíjení	Cca. 1.5 h			
Skladovací teplota	-20 °C až +50 °C			
Laser	Vlnová délka 645-660nm, výkon < 1mW (Laserová třída 2)			
Spojení	3.5 mm jack pro sluchátka, napájecí konektor pro připojení externí nabíječky -USB připojení			
Obrazovka	3.5"-Přenosný TFT dotykový panel			
Rozhraní	USB pro data export / -import, SW aktualizací atd.			
Úložiště	4 GB-Paměťová karta (Micro SD Třída 4)			
Citlivost	min: 0,1l/min při vzdálenosti 6bar / 5m			



6 Postup detekce / měření úniku





7 Součásti a ovládací prvky zařízení

7.1 LD 500



Obrázek 1





Obrázek 2

7.2 Předzesilovací modul



Obrázek 3

7.3 Akustická trubka s kamerou





7.4 Trubice se Zaměřovacím hrotem



Obrázek 5

7.5 Husí krk (Volitelné)



Obrázek 6

7.6 Zrcadlová sonda (Volitelné)



7.7 Sestava s Akustickou trubkou

Akustická trubka umožňuje akustické zesílení spojením zvukových vln a určuje umístění úniku. Díky speciální konstrukci integrovaného laserového ukazovátka je stále použitelné. Kamera je integrována na spodní straně akustické trubky a je elektricky připojena k modulu předzesilovače prostřednictvím konektoru.

Sestavení se provádí zapojením jednotlivých komponentů, dokud není slyšet uzamčení (zasuňte na doraz).

Komponenty jsou odstraněny v opačném pořadí; pro odblokování modulu předzesilovače musí být také stisknuto uvolňovací tlačítko.





7.8 Sestavení s trubicí se zaměřovacím hrotem

Trubice se zaměřovacím hrotem se používá k detekci velmi malých úníků a k jejich přesné lokalizaci. Stejně jako akustická trubka může být trubice zapojena do předzesilovače pomocí ultrazvukového přijímače. Použití kamery již není možné.

Komponenty jsou odstraněny v opačném pořadí, pro odblokování modulu předzesilovače musí být také stisknuto uvloňovací tlačítko.



Obrázek 9



7.9 Sestavení s Husím krkem

Díky své flexibilitě se nástroj husí krk používá pro přesné měření v těžko přístupných oblastech. Připojení k LD 500 se provádí pomocí dodávaného spirálového kabelu, viz obrázek 10.

Kameru již není možné používat.

Chcete-li komponent odstranit, odpojte propojovací kabel stisknutím uvolňovacího tlačitka na obou stranách a vytáhněte kabel.



Obrázek 10

7.10 Sestavení se Zrcadlovou sondou

Zrcadlová sonda se používá pro měření na větší vzdálenosti a také pro vysoké požadavky na selektivitu a umístění únikových pozicí.

Připojení k LD 500 se provádí pomocí dodávaného spirálového kabelu, viz obrázek 11.

Chcete-li komponent odstranit, odpojte propojovací kabel stisknutím uvolňovacího tlačítka na obou stranách a vytáhněte kabel.



Obrázek 11

Poznámka: Aby bylo možné použít Zrcadlovou sondu a Husí krk, musí být tyto komponenty během prvního uvedení do provozu aktivovány v LD 500, aby se uložily parametry nastavení specifické pro danou součást. Pokud to ještě nebylo provedeno ze závodu, jsou data za tímto účelem dodávána přes USB flash disk. Informace o aktivaci (import parametrů) naleznete v kapitole 10.2 "Export / Import". ".



8 Uvedení do provozu / Použití LD 500



Nejprve si prosím prohlédněte bezpečnostní pokyny v kapitole 3

8.1 Zapnutí

Podržte tlačítko napájení po dobu asi 1 sekundy, napájení se zapne a na displeji se objeví spouštěcí sekvence. Opětovným stisknutím tlačítka přístroj opět vypnete.

Tlačítko Zapnuto / Vypnuto, viz součásti a ovládací prvky zařízení

8.2 Zvýšení a snížení hlasitosti zvuku

Tlačítka hlasitosti zvyšují nebo snižují hlasitost v 16 úrovních. Nepřetržitým stisknutím tlačítka se hodnota automaticky zvyšuje / snižuje.

Tlačítka pro zvýšení / snížení hlasitosti pro hlasitost sluchátek, viz součásti a ovládací prvky zařízení

Před nasazením sluchátek se ujistěte, že je úroveň sluchátek <50%.

8.3 Úroveň citlivosti

Při spuštění detekce úniků nebo po zapnutí úrovně citlivosti by mělo být zvoleno "Auto". V případě silných hladin hluku z prostředí lze přepnout na ručně nastavitelnou úroveň zisku, viz kapitola 8.3.2 "Nastavení úrovně citlivosti"

Automatická úroveň citlivosti při zahájení měření: 10 - 70 dB

8.4 Laser On/Off

Laserové ukazovátko lze zapínat a vypínat pouze pomocí tlačítka pro zapnutí/vypnutí laseru na displeji. Po zapnutí se na displeji zobrazí laserový výstražný symbol.





Respektujte varování týkající se provozu laseru! Vyvarujte se přímého / nepřímého (prostřednictvím reflexe) ozáření očí u lidí a zvířat!



9 Provoz

Provoz je do značné míry samovysvětlující a řízený v menu pomocí dotykového panelu. K výběru příslušných položek nabídky dochází krátkým "klepnutím" prstem nebo měkkým kulatým perem.

<u>Upozornění</u>: Nepoužívejte žádné pera ani jiné předměty s ostrými hranami! Fólie může být poškozena!

Vstupy nebo změny mohou být provedeny u všech bílých vkladových polí

9.1 Spuštění



Po zapnutí LD 500 proběhne spuštění a poté přepnutí na zobrazení úniku





9.2 Obrazovka

Následující obrázek ukazuje a popisuje prvky displeje.





Indikátor stavu baterie

Stav Baterie:



Připojeno napájení a baterie se nabíjí:

CHG

Provoz



9.3 Nabídka LD 500

Tato operace je do značné míry vysvětlující a řízená pomocí menu pomocí dotykového panelu. K výběru příslušných položek nabídky dochází krátkým "klepnutím" prstem nebo měkkým kulatým perem.

<u>Attention</u>: Nepoužívejte žádné pera ani jiné předměty s ostrými hranami! Fólie může být poškozena!

Před zahájením vyhledávání úniků musí být zařízení nakonfigurováno. Uživatel má přístup do nabídky kliknutím na tlačítko "Domů". Následující obrázek ukazuje úvodní "Menu".





9.3.1 Nastavení LD500

Home (nabídka) → Configuration

National Standard ISO US Cost / 1000 Nm³ 20.00 €	V konfiguračním nastavení lze zvolit systém jednotky a zadat				
Cost / 1000 Nm ³ 20.00 € → Výběr sys	rametry, a to pro vypocet hakiadu na unik za rok.				
Operating hours/year 8760 Operating hours/year 8760 Operating hours/year Meas. Point Operating hours/year Transfer to the second s	tému jednotek ISO nebo US enu za 1 000 svazků a zadejte : 2 € / 1 m ³ pracovní dobu za rok				

Home (nabídka) \rightarrow Configuration \rightarrow Parameter

Parameter	→ Typ Senzoru
Sensor type: Acoustic Trumpet Pressure	Volba typu senzoru podle aplikace a okolních podmínek, viz kapitola 6.
6.0 bar 7.0 bar 8.0 bar 9.0 bar Distance	➔ Tlak (tlak v potrubí v barech)
1.00 m 3.00 m 5.00 m 6.00 m	Vzdálenost (vzdálenost k úniku v m)
ок	V závislosti na zvoleném typu senzoru jsou k dispozici až 4 předdefinované hodnoty tlaku a vzdálenosti, které lze zvolit
Select Sensor type	přímo, a také dvě pole (bílá), ve kterých jsou hodnoty tlaku a vzdálenosti voleny libovolně.
Acoustic Trumpet Focus tube	Tlak lze nastavit libovolně mezi 1 - 10 bar
Gooseneck Parabolic mirror	Pro různé typy senzorů jsou definovány různé minimální a maximální vzdálenosti od LD500 k úniku pro výpočet platné ztráty úniku a nákladů za rok. Tyto vzdálenosti musí být přísně dodržovány.

			N	leas.	Poin	t				
Company CS Instruments Building Halle 4									_	Měřicí bod je uložen pro každý únik v jeho deníkových datech. To lze vidět později ve zprávě o úniku v softwaru.
Pla	Place Maschine 1								-	LeakTag (Označení úniku): bude automaticky uložen do měření.
Lea	LeakTag 1 OK									Všechny informace o měřicím bodě lze změnit výběrem odpovídajícího textového pole nebo uložené měřicí body lze pačíct z interní databáze
1 0 0	Nr. Company 001 CS Instruments 002 Gaffel									Poté se otevře nabídka s dostupnými / uloženými položkami. Když vyberete uloženou hodnotu, vyberte ji (zvýrazněnou zeleně) a poté potvrďte " OK ".
	ne	w	1	delet	e		0	к		Je-li nutný nový záznam, otevře se po stisknutí tlačítka " NEW " nabídka zadávání.
			Co	mpai	ny Na	me				Vstup je přijat pomocí " OK "
14/32			CS In:	strum	ents			(Clr	Tento postup je analogický pro zadání informací o společnosti,
1	2	3	4	5	6	7	8	9	0	budově a umístění.
q a	w s	e d	r f	t g	z h	u j	। k	0 	р +	Pomocí tlačítka " DELETE " lze také vymazat jednotlivé položky.
y x c v b n m , . - ABC Abc @#\$						m	,	•	- @#\$	
	OK Cancel									

9.3.1.1 Výběr typu senzoru (Měřící nástroj)

Za účelem zjednodušení detekce netěsností pro uživatele byly vyvinuty různé nástroje pro různé podmínky měření.

Vzdálenosti uvedené pro vyčíslení úniku se vždy vztahují k přední části příslušného nástroje.



Pokud byla Zrcadlová sonda / husí krk objednáno samostatně, data aplikace pro zařízení musí být nejprve načtena do LD500. Data jsou dodávána přes USB flash disk. Import:

<u>Home \rightarrow Export/Import \rightarrow Import new Tool (*importovat nový nástroj*) \rightarrow Parabolic Mirror (*zrcadlová sonda*)/ Gooseneck Serial Number (*Sériové číslo husího krku*)</u>

Přehled a popis funkcí různých typů snímačů





9.3.2 Úrovně citlivosti

Ultrazvukové úrovně lze chápat jako "hlasitost" úniku.

Pomocí tlačítka úrovně citlivosti lze citlivost LD500 přizpůsobit prostředí, které silně ovlivňuje akustické chování zařízení a zvyšuje nebo snižuje platný rozsah hodnot.

Úrovně citlivosti

- **0 60 dB** Nejvyšší úroveň citlivosti zařízení (použití s malými úniky a bez šumu), výběr pomocí tlačítka "HiSn" nebo "Tlačítko úrovně citlivosti"
- 10-70 dB Malé Úniky
- 20 80 dB Střední
- 30 90 dB Velké

40 – 100 dB Nejcitlivější fáze (velmi velké úniky, mnoho zvuků – provoz ve velké zátěži)

Ve výchozím nastavení je LD500 nastavena na automatickou úroveň a bude automaticky měnit úrovně (10-70 dB až 40-100 dB) v závislosti na velikosti úniku (ultrazvuková úroveň).

Nejvyšší úroveň citlivosti 0-60 dB jednotky lze nastavit pomocí tlačítka "HiSn" nebo "tlačítka pro nastavení citlivosti" a není součástí funkce Auto. Tento režim by měl být použit, pokud jsou nejmenší netěsnosti nalezeny v tichém prostředí.

9.3.3 Uložení měření

Pro uložení měření stiskněte tlačítko "Store" na fóliové klávesnici, viz kapitola Součásti a

ovládací prvky zařízení, nebo tlačítkem "Store" store na displeji.

Všechna data jsou uložena na interní SD kartě.

Naměřená data, měřicí bod a obrázek měřicího bodu jsou uloženy jako deník, který lze později exportovat a pomocí CS Leak Reporter lze vytvořit zprávu (objednací č .: 0554 0105).

Po stisknutí jednoho ze dvou tlačítek **"Store"** musí být vyplněny odpovídající informace pro měřicí bod. Zobrazí se informace o měřicím bodě posledního uloženého úložiště (společnost, budova a umístění), číslování únikové značky se zvýší o 1.

E/

Např.:



			Deluvel in	t.at.a.á	
nber:	001		Рокиа је	to nutne	, vypinte
12.01.2018 KH.Frank		formulář	Leak Tag a	a připojte	
hg			jej k místu	u měření.	
23	LS Minin				
23	:3€				
12	.01.2018		- v	,	
K	HJFrenk		Použiite	prosim	správné
s-instruments ca	om		· · · ·	1	
mber:	001		číslo únik	1	
12.0	1.2018			a .	
KHJ	Frenk				
CS instuments	Hale 4, Waschine 1				
Comp	ressed Air				
nigt low	· BL				
23.31	Amini				
23	36				



9.3.3.1 Parametr / Bod měření (Opakovaná kontrola)

Store → Parameter Store → Meas. Point (bod měření)

V tomto bodě je opět možné zkontrolovat a opravit parametry "Tlak" a "Vzdálenost" a měřicí bod.

Změna parametrů poskytuje nové hodnoty úniku a nákladů. Provedení oprav viz kapitola 9.3.1



9.3.3.2 Komentář

Store → *Textfield Comment (Komentář k textovému poli)*





9.3.3.3 Uložení naměřených dat na SD kartu

Store → store



Před konečným uložením měření na interní SD kartu se vytvoří shrnutí a správnost se znovu zeptá na bezpečnost.

Ukládání se provádí pomocí tlačítka "YES".

Klávesa "**NO**" vrátí do předchozí nabídky.



9.4 Export/Import

Export / Import,

- zaznamenaná "Journal Data" (deníková data), která lze přenést na USB flash disk
- nastavení systému lze exportovat i importovat
- měřicí body (údaje o společnosti, budově a umístění) lze exportovat i importovat.
- Neaktivované volitelné měřicí nástroje lze aktivovat / načíst.

*** Export/Import ***									
Export	Import								
Journal Data	Import new Tool								
System settings	System settings								
Companies	Companies								
fine Home									



9.4.1 Export

9.4.1.1 Export "Journal Data" (deníková data)

Export / Import \rightarrow Export \rightarrow Journal Data (deníková data)

		** Expo	ort Jour	nal Data	***		Pomocí tlačítka " Change " můžete nastavit dobu
	Date Time 0		Company CS Instruments Change		Change 1	mezi "Start" a "End". (začátek/konec)	
start	Halle 4 Maschine 1			laschine 1			
	Building Measurement place		ace	Uložená data měření, která leží v tomto období,			
end	02.02.18	06:33	CS	Instrume	nts	Change	budou exportována.
		Halle 1		N	laschine 1		
File	s to exp	ort:	3		exp	ort	Vybrané datum je vždy zvýrazněno zeleně a data nedělí isou - stejně jako v kalendáři -
	васк			KASE J	Journal L	Jata	červená.
	lo Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	
			1	2	3	4	
	6 6	7	8	9	10	11	Pro dny, ve kterých byly zaznamenávány údaje
1	2 13	14	15	16	17	18	o měření, jsou čísla dat vizuálně zvýšena
1	9 20	21	22	23	24	25	
2	6 27	28					
							Pokud bylo k datu zaznamenáno několik
	< 1	Februa	r 2018	>		ок	měření, objeví se po výběru data.
							Nyní můžete snadno vybrat požadovaný
		elect fr	om day	01.02.2	2018		záznam.
	Time C	ompany	Building	a Measu	rement pla	ice	Pomoci " OK ". začátek nebo konec je převzat.
	10:23 CS	Instru	Halle 4	Ma	schine 1		Sticknutím tlačítka Evnert" něonosota
	10:28 CS	Instru	Halle 4	Ma	schine 1		Susknutin tiacitka " Export - prenesete
-							vybraná data na USB flash disk
							V uvedeném příkladu jsou exportována 3
			ок	1			měření.
		** Expo	ort Jour	nal Data	a ***		
	Date 01.02.18	Time 10:23	CS	Company Instrume	nts	Change	U "ERASE Data Journal" je databáze
start		Halle 4 Building		Meas	Maschine 1	lace	deníků vymazána.
end 02.02.18 06:33 CS Instruments Change							Pro ověření se zobrazí bezpečnostní
Eve	orted E	naile 1	2	n	ndschine 1	vort	otázka.
	oneu r	1	3		exp		Pomocí tlačitka " Back " se vrátíte do hlavní
	Back]	E	RASE .	Journal	Data	nabídky.

<u>Upozornění:</u> Pomocí "**ERASE Journal Data**" jsou všechna data deníku vymazána.



9.4.1.2 Export Systémového nastavení

Tato funkce je zvláště důležitá pro verzi LD 510, zde pro uložení nastavení externího senzoru, např. možnost zobrazení grafu, hodnoty senzoru atd.

Export /	Import	\rightarrow	Export	\rightarrow	System	settings	(systémové	nastavení)
----------	--------	---------------	--------	---------------	--------	----------	------------	------------

Store Settings: S:DEV0004/Settings/*.xml File name Date Time goto Setting 02.02.2018 06:56:36	Zde se provede definice umístění úložiště. Výběr pro interní SD kartu s aktivací klíče " SdCard " nebo na USB flash disku s klíčem " USB ". Výběr požadované složky se provádí výběrem a aktivací tlačítkem " goto ".
S:DEV0004/Settings/ OK Cancel new file SdCard USB Store Settings: S:DEV0004/Settings/*.xml new File new Directory Cancel	Pokud je vyžadován nový adresář, provede se to stisknutím " new File ", lze to vytvořit výběrem <i>"new Directory"</i> Uložení systémového souboru s novým názvem se provede analogicky, pak je třeba stisknout klávesu " new File " Přihlášky je třeba potvrdit " OK ".
OK Cancel new file SdCard USB Directory 6/39 KH-FRA ← CIr 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 Q W E R T Z U I O P A S D F G H J K L + Y X C V B N M , _ -	Pomocí "Cance l" se vrátíte do předchozí nabídky.
abc Abc @#\$ OK Cancel	



9.4.2 Import

9.4.2.1 Import systémového nastavení

Export / Import \rightarrow Import \rightarrow System settings

Eold Octangs. O.DETOV	+/ Settings/	.xmi
File name	Date	Time
1	go	to
KH-FRA	12.02.2018	08:59:52
Setting	02.02.2018	06:56:36
S:DEV0004/Settin	gs/	
OK Cancel	SdCar	USB
Load Settings: S:DEV0004/Set	ttings/Settin	ng/*.xml
File name	Date	Time
1 -	got	0
Set2.xml	12.02.2018	09:02:20
Catf yml	00.00.0040	00.00.00
圈 Set 1.xmi	02.02.2018	06:56:36
S:DEV0004/Settings/S	etting/	06:26:36
S:DEV0004/Settings/S	etting/	USB
S:DEV0004/Settings/S OK Cancel *** Export/Impo	etting/ SdCard	USB
S:DEV0004/Settings/S OK Cancel *** Export/Impo	etting/ SdCard	USB
S:DEV0004/Settings/S OK Cancel	etting/ SdCard SdCard ting/Set2.x	USB

Sekvence výběru adresáře a souboru je exportu souboru. Výběr interní SD karty s aktivací klíče " nebo na USB flash disku s klíčer " USB ".	podobná . SdCard " n
Výběr požadované složky se provádí vy aktivací tlačítkem " goto " a následným odpovídajícího systémového soub	íběrem a výběrem poru.
Výběr bude potvrzen tlačítkem " C	ОК".
Protože se zde provádějí změny týka systému, je vydána potvrzovací výzva musí být potvrzena " OK ".	jící se , která

9.4.2.2 Import nového měřícího nástroje

Export / Import \rightarrow Import \rightarrow Import new Tool

	File name	Date	Time
1 -		go	to
Schwane	nhals_12345000.xml	16.11.2018	14:12:48
Parabol_	00001234.xml	12.11.2018	07:15:46
OK	Cancel	SdCar	USB
ок	Cancel	SdCar	d USB
ок	Cancel	SdCar	USB
OK Export	Cancel *** Export/Imp	SdCar	USB
OK	Cancel Export/Imp add "Goosen new SN=1234 tool positio	SdCarr noort *** neck" 15000 nr: 3	USB

Γ	Proces výběru adresáře a souboru je stejný jako
	u exportu, např. nastavení systému. Výběr
li	interní SD karty s aktivací tlačítka " SdCard " nebo
	USB flash disku s tlačítkem " USB ".
	Vyberte požadovanou složku stisknutím
	klávesy " goto " a poté odpovídajícím
	souborem systému.
	Doturd'to zadání nomocí OK "
	Potvidte zadani pomoci " OK .
	Protože isou zde provedeny změny týkající se
	systému, je proveden bezpečnostní dotaz.
	který musí být potyrzen " YES ".

💼 Home



9.4.3 Export / Import Zákaznické databáze

Tyto funkce umožňují exportovat uložené popisy měřicích bodů (společnosti, budovy a umístění) jako soubor XML nebo importovat z jiné exportované databáze LD 500.

Export / Import \rightarrow Import \rightarrow Customers

To znamená, že je také možné vytvořit a importovat databázi externě, ale předpokladem je správný formát souboru XML.

(zákazník)



	Store Customers: S:DE	/0004/Database	e/*.xml
	File name	Date	Time
Ĵ		go	to
ŋ	Customers	02.02.2018	07:30:46
	S:DEV0004/D	atabase/	
		file SdCar	USB
_	OK Cancel new	nie otom	
1	Export	- Import	1
	Settings writter	n to SdCard	
	< S:DEV000ustomers/0	Customers/KU	NDE1.xml
1		1	
	OK		
ċ		_	
1	Home		

Vzhledem k tomu, že během importu dochází ke změnám údajů, je třeba potvrdit potvrzovací otázku "YES".

Poznámka:

Zákaznická data budou exportována do složky \\ DEV 0004 / Database. Data, která mají být importována (soubory XML), musí být také uložena v adresáři \\ DEV 0004 / Database.



9.5 Zobrazení Bitmap

		Toto umožňuje načtení uložených obrázků
Select Screensh	ot	(měřených obrázků) na SD-kartu nebo USB
		disk a opětovné zobrazení na displeji.
		Stiskněte tlačítko " Select Screenshot " a vyberte
Home Screenshot	04/ lournal/* ing	požadovaný obrázek (bitmapa).
File name	Date Time	
	01.02.2018 10:23:38	
D BM18CW02	09.01.2018 10:55:54	Obrazky jsou ulozeny a usporadany do ruzných
DM17CW50	15.12.2017 12:29:06	adresářů.
S:DEV0004/Journa	V	Struktura adresáře je rok / kalendářní týden
OK Cancel	SdCard USB	
Show Screenshot: S:DEV0004/J	ournal/BM18CW05/	Označení: BMvvCWxx
File name	Date Time	
1 ··	goto	yy = rok xx = kalendarni tyden
BM_00002.jpg	02.02.2018 06:33:40	
BM_00001.jpg	01.02.2018 10:28:24	vyber pozadovane složky se provadi vyberem a
BM_00000.jpg	01.02.2018 10:23:38	aktivaci tlacitkem " goto ".
	·	
S:DEV0004/Journal/BM18	8CW05/	Vyberte požadovaný obrázek a poté jej
OK Cancel	SdCard USB	zobrazte pomocí
		"ОК".

View Bitmaps → Select Screenshoot (vyberte snímek obrazovky)

9.6 Nastavení přístroje

Všechna nastavení jsou chráněna heslem!

Nastavení nebo změny jsou obvykle potvrzeny pomocí OK!

Poznámka:

Pokud se vrátíte do hlavní nabídky a poté se znovu vyvolá jedno z nastavovacích nabídek, musíte znovu zadat heslo.



9.6.1 Nastavení hesla

Settings → Password Settings (nastavení hesla)





Tovární nastavení hesla v době dodání: 0000 (4krát nula).

V případě potřeby lze heslo změnit v nastavení hesla "*Password settings"*.

Nové heslo musí být zadáno dvakrát v řadě a v každém případě potvrzeno pomocí *OK*

Pokud je zadáno nesprávné heslo, objeví se Zadejte heslo ("Enter Password") nebo Nové heslo opakujte ("New password repeat") v červeném fontu.

Pokud si nepamatujete heslo, použijte k zadání nového hesla hlavní heslo.

Poznámka:

Hlavní heslo se dodává spolu s dokumentací přístroje.



9.6.2 Nastavení přístroje

Settings (nastavení) → Device settings (nastavení přístroje)

*** Device	settings ***
Set language Date & Time	SD-Card Update System Factory Reset Calibrate touchscreen
Back	12.02.2018 09:13:46

9.6.2.1 Jazyk

Settings → Device settings (nastavení) → Set language (nastavení jazyka)

*** Choose language ***				
Can you read this text?				
English	Deutsch	Spanish		
ltalian	Danish	Русский		
Polski	French	Portuguese		
Romanian	Czech			
Back				

Zde si můžete vybrat jeden z 11 jazyků pro LD 500.

9.6.2.2 Datum & Čas

Settings \rightarrow Device settings (nastavení) \rightarrow Date & Time (datum & čas)



9.6.2.3 SD-Karta

Settings \rightarrow Device settings (nastavení) \rightarrow SD-Card \rightarrow Reset Logger Database (reset databáze)

Settings \rightarrow Device settings (nastavení) \rightarrow SD-Card \rightarrow Erase SdCard (smazání sd karty)

*** SD-Card ***	
Reset Logger Database Erase SdCard Test SdCard	Stisknutím " Reset Logger Database " budou všechna uložená data na SD-kartě blokována pro použití v LD500 / LD510. Přesto jsou všechna data stále uložena a dostupná pouze pro externí použití.
 Back	Stisknutím " Erase SdCard " budou všechna data na SD-kartě vymazána.
Settings 🗲 Device settings (nastavení) -	SD-Card -> Test SdCard
*** SD-Card ***	Při aktivaci "Test SdCard" se data Sd karty
Reset Logger Database	zapisují a čtou na a z SD karty.
Erase SdCard	Ve stavovém řádku se zobrazuje počet testovacích cyklů, možné chyby a chybové
V Test SdCard	kódy.
Cycle=1 Results=0 Errors=0 LastError=0000 Back	Stisknutím tlačítka " Back "(zpět) se vraťte do nabídky nastavení zařízení.

9.6.2.4 Aktualizace systému

V případě potřeby je možné, aby LD 500 stáhl aktualizaci firmwaru do zařízení přes USB flash disk. Nejnovější software je k dispozici na domovské stránce CS Instruments GmbH Přijatý soubor musí být uložen na USB flash disk a přenesen do vašeho zařízení, jak je popsáno níže.

Settings → Device settings (nastavení) → System-Update (aktualizacesytému)

*** U	pdate Systen	n ***
Check USB Stick for new Softwate updates		
act. SW = V99.88		Ch.Vers.
SoftwareV99.88LanguagesV0.83ChSW Pwr.V0.22ChSW Com.V0.23BluetoothV0.22BootloaderV99.88		P1: V033 C1 I1
Update selections	force all	<mark>L</mark> Update Kanäle <mark>s</mark>
Back		

Přehled funkcí "**System update**" (aktualizace systému).

9.6.2.4.1 Check for Updates

Settings → Device settings (nastavení) → System-Update (aktualizace) → check USB-Stick for new Updates (Zkontrolujte, zda USB disk neobsahuje nové aktualizace softwaru)

*** Update System ***	
Check USB Stick for new Softwate updates act. SW = V99.88 Software V99.88 Languages V0.83 ChSW Pwr. V0.22 ChSW Com. V0.23 Bluetooth V0.22 Bootloader V99.88 Update selections force all LUpdate Kanäle s Back	Po stisknutí tlačítka " Check USB-Stick for new Updates " (Zkontrolujte, zda USB disk neobsahuje nové aktualizace softwaru) se v okně zobrazí následující hlášení, zda LD 500 není správně připojen k USB flash disku nebo nejsou k dispozici žádné soubory.
*** Update System *** Check USB Stick for new Softwate updates	Pokud je LD 500 správně připojen k USB flash
act. SW = V99.88 Ch.Vers	(softvérových) dílů, isou nové verze jednotných svý
Software V0.85 <v99.88> P1: V0.00 <new> Languages V0.82 <v0.83> C1: V0.01 <new> ChSW Pwr V0.33 <v0.22> C1</v0.22></new></v0.83></new></v99.88>	červeně.
ChSW Com. V1.15 <v0.23> Bluetooth V0.24 <v0.22> Bootloader V99.88</v0.22></v0.23>	Aktualizace se spustí stisknutím tlačítka Tlačítko " Update selections " (Aktualizovat
Update selections force all Update Channels	výběr).

Pokud je třeba nainstalovat starší verzi softwaru, stiskněte tlačítko "Force all" (Vynutit vše)

Back



9.6.2.4.2 Aktualizace kanálů

Settings → Device settings (nastavení) → System-Update (aktualizace sytému) → Update-Channels (aktualizace kanálů)

Pokud existuje aktualizace pro interní a externí kanál (jen pro LD510), musí být spuštěna samostatně.

	*** Update System ***					
	Check USB Stick for new Softwate updates					
a	act. SW = V99.88 Ch.Vers					
Sc						
La	wait					
Cł						
Cł						
Burn						
	Blonoader \$35.00					
Up	Update selections force all Update Channels					
	Back					

Update (aktualizace) pro kanály LD 500/ 510.	

<u>Důležité:</u>

Pokud se po aktualizaci objeví tlačítko "**Reboot system" (restartovat systém)**, musí být stisknuto pro restartování LD 500!

9.6.2.5 Tovární nastavení

9.6.2.5.1 Obnovení výchozího nastavení

Settings (nastavení) → Device settings (nastavení přístroje) → System (systém) → Reset to Defaults (obnovení výchozího nastavení)

*** System Settings *** Reset all Settings to Factory-Default ? Yes No Back	Před změnou nastavení na výchozí tovární nastavení se zobrazí bezpečnostní výzva a musí být potvrzena stisknutím tlačítka "YES".
*** System Settings *** Update System Reboot System Unique USB ID	V případě potřeby " Reboot System " (restartovat systém) lze LD 500 spustit (restartovat) zde.

9.6.2.5.2 Jedinečné USB ID- Propojení s PC je zde možné definovat stavem, tj. USB ID. Relevantní pro současné připojení několika USB zařízení k PC**.**

9.6.2.6 Kalibrace dotykového panelu

*** Touchscreen calibration *** V případě potřeby lze změnit kalibraci Please check position, press Calibrate if necessary dotykové obrazovky. Calibrate Stiskněte "Calibrate" a zobrazí se, 1. vlevo nahoře, 2. vpravo dole, 3. vlevo [400/240] <52685/52685> dole, 4. vpravo nad a 5. uprostřed, Y=1.048-4800 XO=1.172-2700 XU=1.172-2700 kalibrační kříž, který musí být posouván postupně. OK Cancel Pokud kalibrace skončila kladně, objeví se zpráva "Calibration successful" Х (Kalibrace úspěšná) a musí být potvrzena mark center of each cross tlačítkem "OK". Pokud tomu tak není, můžete kalibraci opakovat pomocí tlačítek "Cancel" a [175/130] <17660/17245> Y=1.048-4800 XO=1.172-2700 XU=1.172-2700 "Calibrate". Cancel

Settings (nastavené) → Device settings (nastavení přístroje) → calibrate touchscreen (kalibrovat dotykový panel)

9.6.3 Nastavení jasu

Settings (nastavení) → Set backlight (nastavení jasu)

*** Backlight settings ***	
Backlight 39%	Zde nastavíte požadované podsvícení (" Backlight ") (15-100%) displeje přímo.
Backlight off after 1 minutes	Např.: Backlight (podsvícení) na 39 %
*** Backlight settings ***	Pomocí tlačítka "Backlight dimming after"
Backlight 39%	(tlumení podsvícení po), po definovatelném časovém intervalu (zde po 15 minutách) lze " Backlight " (podsvícení) snížit na minimum.
Backlight dimming after 15 minutes Backlight off after 1 minutes Back 12.02.2018 09:29:49	Jakmile je stmívaná obrazovka opět funkční, " Backlight " (podsvícení) se automaticky zapne na poslední nastavené hodnotě před ztlumením
Backlight settings *** Backlight 39% Backlight dimming after 15 minutes Backlight off after 1 minutes Back	Chcete-li snížit spotřebu energie (doba provozu zařízení), můžete vypnout podsvícení displeje nastavením "Backlight off after " (podsvícení vypnuto poté).

Poznámka:

Na první dotek je "**Backlight**" (podsvícení) v našem příkladu resetováno na 39%, poté je možné "normální" fungování funkce

<u>Důležité</u>:

Pokud není tlačítko pro "Backlight dimming after" (tlumení podsvícení po) stisknutí aktivováno, zůstane "Backlight" (podsvícení) trvale zapnuté, v aktuálně nastaveném jasu.



9.6.4 Čištění

Settings (nastavení) → Cleaning (čištění)

*** Display Cleaning Mode ***
55 sec
to abort press long

Tuto funkci lze použít k čištění dotykového panelu během probíhajících měření.

Pokud jedna minuta není dost času na vyčištění, lze proces kdykoli opakovat.

Je čištění rychlejší a potom můžete stisknutím tlačítka **"to abort press long"** (pro zrušení stiskněte dlouze)- (na jednu nebo dvě sekundy)

9.6.5 Stav systému

Settings (nastavení) → System-Status (stav systému)

*** System Status ***					
Main Status Temperature 53.5 ℃ Supply Main 11,74 V Supply USB 5.01 V Runtime 5d 14h 07m 36s	Calibration Status				
Channel Status	Total				
Back					

Položka nabídky "**System status**" (stav sytému) poskytuje informace o napájecím napětí a počítadle provozních hodin.

9.6.6 O LD 500

Settings (nastavení) → about LD 500 (o LD500)

	*** Abou	it LD 500 ***
Device]
Device Type: Serial Number: Hardw are Version: Softwa re Version:	LD 500 05186 002 1.00 1.10	
Contact:	www.cs	-instruments.com
Back		





10 Nabíjení baterie

Baterie je nabíjena přímo v zařízení. K tomu je dodávaný napájecí zdroj připojen k vestavěné nabíjecí zdířce LD 500 a 230V.



LD 500 kontroluje stav nabíjení baterie a v případě potřeby automaticky zahájí proces nabíjení.

Z důvodu ochrany akumulátoru Li-ION při úplném vybití se zařízení automaticky vypne, pokud bude dosaženo napětí článku 6,4V.



11 LD 510

11.1 Výběr externího senzoru

Použití "external Sensor" (externího senzoru) vyžaduje přepnutí

do jeho režimu.

Home(nabídka) → Mode(režim) → External sensor (externí

senzor)



Hlavní nabídka pro připojení externího senzoru.

*** CS-Instruments *** LD510 ***						
Chart	Alarm overview					
Chart/Real time values	Export/Import					
Channels	View Bitmaps					
Real time values	Settings					
Mode	Alarm Lg.stop					



11.2 Vstupní signály externího senzoru LD510

Vstupní signály				
Aktuální signál	Rozsah měření	0 – 20 mA / 4 – 20 mA		
(0 - 20 mA / 4 - 20 mA)	Řešení	0,0001 mA		
Interní nebo	Přesnost	\pm 0,03 mA \pm 0,05 %		
externí napájení	Vstupní odpor	50 Ω		
	Rozsah měření	0 - 1 V		
Signál napětí	Řešení	0,05 mV		
(0 - 1V)	Přesnost	\pm 0,2 mV \pm 0,05 %		
	Vstupní odpor	100 kΩ		
	Rozsah měření	0 - 10 V/30 V		
Signál napětí	Řešení	0,5 mV		
(0 - 10 V / 30 V)	Přesnost	± 2 mV ± 0,05 %		
	Vstupní odpor	1 MΩ		
	Rozsah měření	-200 - 850 °C		
RTD	Řešení	0,1 °C		
Pt100	Přesnost	± 0,2 °C při -100 - 400 °C ± 0,3 °C (delší rozsah)		
	Rozsah měření	-200 - 850 °C		
RTD	Řešení	0,1 °C		
Pt1000	Přesnost	± 0,2 °C při -100 - 400 °C ± 0,3 °C (delší rozsah)		
Puls	Rozsah měření	minimální délka pulsu 100 μs frekvence 0 - 1 kHz max. 30 VDC		

11.3 Průřez kabelu

11.3.1 Body obvodu snímače/Výstupní signál:

AWG26, průřezy kabelů: 0.14 mm²



11.4 Schéma zapojeníí pro jiné typy snímačů

11.4.1 Přiřazení kolíku pro všechny senzory PI 500

Použitým konektorem rozhraní je ODU Medi Snap 8 pin - Reference: K11M07-P08LFD0-6550

Dostupné propojovací kabely na CS-Instruments jsou:
ODU s otevřenými konci:Objednací číslo0553 0501, délka kabelu: 5 m.
Obj. číslo 0553 0502, délka kabelu: 10m. ODU s konektorem M12:Obj. číslo 0553 0503, délka kabelu: 5 m.Prodlužovací kabel (ODU/ODU):Obj. číslo 0553 0504, délka kabelu:10 m.Schéma připojení:Schéma připojení:



+ PS485		+ RS485
- RS485	Bílá Hnědá	- RS485
SDI 🔍 m	Zelená	SDI (CS-interní datový přenos CS pro všechny snímače rosného bodu a průtoku FA/ VA 400)
Analog IN +	Žlutá	ANALOG IN -)
I (500μA) Φω	Sedá Růžová	STROMQUELLE 500 μA
+VB 24Vdc • •	Modrá	+VB, 24V DC Napájecí zdroj pro senzor
-vb gnD 🛡 🛛		-VB, GND Senzor

11.4.2 Připojení pro čidla rosného bodu a spotřeby, série FA/VA 5xx



11.4.3 Připojení s RS485



11.4.4 Tří a čtyřvodičové napájení 0 - 1/10/30 V DC



11.4.5 Analogový dvou-, tří- a čtyřvodičový proudový signál







11.4.6 Přiřazení dvou, tří a čtyřvodičových kolíků pro PT100/PT1000/KTY81



11.5 Snímač rosného bodu FA 500 / FA 510 (RS 485 Modbus)

První krok: vyberte nepoužitý digitální kanál senzoru External sensor → Settings → Sensor settings → C1

Druhý krok: zvolte typ FA 5xx

External sensor (ex. Senzor) \rightarrow Settings (nastavení) \rightarrow Sensor settings (nastavení senzoru) \rightarrow C1 \rightarrow Type description field (zadejte popisné pole) \rightarrow FA 5xx

Select Type of Channel						
	FA5xx					
VA5xx	FA5xx	CS-Digital				
Modbus	4 - 20 mA	Pulse				
0 - 1 V	0 - 10 V	0 - 30 V				
0 - 20 mA	PT100	PT1000				
Page OK Cancel Custom Sensor						



External sensor(ex.senzor) → Settings(nastavení) → Sensor settings(nastavení senzoru) → C1 → text field "Name"(název textového pole)

								~	9 mA								
Туре	F/	A5xx		Nam		D	ew P	oint	_								
Record								Alarm									
	₿ D	ewPoi	int	Ste	opp	ed											
PRel.Humid. Stopped >																	
	Tempera Stopped																
	₿ A	bs.Hu	m	Ste	opp	ed											
0	OK Cancel Min/Max 14																
	-						_										
0/24								←	0/24 ← Cir								
1	2	2															
	2	3	4	5	6	7	8	9	0								
q	w	з e	4 r	5 t	6 z	7 u	8 i	9 0	0 p								
q	¥ S	e d	4 r f	5 t g	6 z h	7 u j	8 i k	9 0 1	0 p +								
q a y	v s x	e d c	4 r f v	5 t g b	6 z h n	7 u j m	8 i k	9 0 1	0 p +								
q a y AB	W S X C	d c	4 r f v	5 t g b	6 z h n	7 u j m	8 i k	9 0 1	0 p + - D#\$								

Pro zadání jména zadejte textové pole "Name"(jméno).

Je možné zadat jméno s max. 24 znaky.

Potvrzení stisknutím tlačítka **OK**.



Spojení se senzorem FA 5xx je provedeno po potvrzení stiskem "**OK**".



11.5.1 Nastavení Senzoru rosného bodu FA 500 / FA 510

11.5.1.1 Volba jednotky pro teplotu a vlhkost

External sensor (ex.senzor) → Settings → Sensor settings (nastavení senzoru) → C1→ šipka v pravo (2.stránka)



11.5.1.2 Definice tlaku v systému (hodnota relativního tlaku)

External sensor (ex.senzor) → Settings → Sensor settings (nastavení senzoru) → C1 → Šipka v pravo (2.stránka) → Pressure Setting (nastavení tlaku)





Tlak v systému se vloží zadáním hodnot do odpovídajícího textového pole. Jednotku lze libovolně zvolit, výběrové menu se otevře stisknutím příslušných tlačítek.

Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka **OK**.

		bar		
mg/m³	ра	hpa	kpa	Мра
mbar	bar	psi		
	ок	Ab	bruch	



11.5.1.3 Definice referenčního tlaku (absolutní hodnota tlaku)

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings (nastavení senozru) \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Pressure Setting (nastavení tlaku) \rightarrow Text field Ref.Pressure (text pro ref. Tlak)



Referenční tlak je tlak, pro který se rosný bod v relaxaci přepočítá zpět.

Výchozí hodnota je 1013 mbar (atm. Tlak).

Potvrďte nastavení stisknutím tlačítka **OK**.

11.5.1.4 Kalibrace

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Calibration (kalibrace)





11.5.1.5 Další nastavení analogového výstupu 4-20mA

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow More-Settings (více nastavení) \rightarrow 4-20mA

None	Temp *C	Temp *F	rH	DP °C
DP 'F	AbsHu(g)	AbsHu(mg)	HumGrd	VapRat
SalVanDr	DarVapBr	ADD 1C	ADD IF	
Gatrapri	Farvaper		AUP T] ErrorVal.
4mA = [-80.000	*C	AUP P	ErrorVal.
4mA = [-80.000	10 C		ErrorVal.

Toto menu umožňuje nastavení / přiřazení měřené hodnoty a změnu měřítka analogového výstupu.

Výběr měřené hodnoty výběrem příslušného tlačítka měřené hodnoty v tomto příkladu "**DP ° C**" pro rosný bod ° Ctd.

V textových polích "**4mA**" a "**20mA**" se zadávají příslušné hodnoty měřítka, zde od -80 ° Ctd (4mA) až -20 ° Ctd (20mA).

Pomocí **"Error Val**" se určuje, jaký je výstup v případě chyby na analogovém výstupu.

- <3.6 Chyba senzoru / systémová chyba
- 22 Chyba senzoru / systémová chyba
- 4..20 Výstup podle čísla (3.8mA 20.5 mA) <4 mA až 3,8 mA Měřící rozsah pod rozsahem > 20 mA až 20,5 mA Měřicí rozsah překračující



11.6 Průtokový snímač typu VA 500 / VA 520 / VA 550 / VA 570 (RS 485 Modbus)

První krok: vyberte nepoužitý digitální kanál senzoru External sensor → Settings → Sensor settings → C1

Druhý krok: vyberte typ VA 5xx

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Type description field(zadejte popisné pole) \rightarrow VA 5xx

Sel	ect Type of Char	nnel
	VA5xx	
VA5xx	FA5xx	CS-Digital
Modbus	4 - 20 mA	Pulse
0 - 1 V	0 - 10 V	0 - 30 V
0 - 20 mA	PT100	PT1000
Page OK	Cancel C	Sustom Sensor

Nyní je typ **VA 5xx** vybrán pro řadu VA 5xx a potvrzen stisknutím tlačítka **OK**.

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Name description field (pole poisu názvu)



0/24								←	Cir
1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
q	w	е	r	t	z	u	i	0	р
a	s	d	f	g	h	j	k	Т	+
у	x	c	۷	b	n	m	,		-
AB	C A	Abc						(@#\$
			ок		C	ance	:		







11.6.1 Nastavení snímače průtoku VA 5xx

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka)



Pro každé textové pole může být nastavena hodnota nebo jednotka.

Nastavení zahajte zadáním textového pole a potom zadejte hodnotu nebo vyberte jednotku pro příslušné pole.

U VA 520 a VA 570 s integrovanou měřící sekcí není pole průměru a průměru jednotky přístupné.

11.6.1.1 Nastavení průměru (pouze pro VA 500 nebo VA 550)

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.page) \rightarrow Pole popisu průměru External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.page) \rightarrow diameter unit descriptionfield (pole popisu jednotky průměru)





Important: Pouze u

Pouze u VA 500 nebo VA 550 je možné změnit vnitřní průměr

Zde je **"inner diameter"** (vnitřní průměr) nastaven na 27,5 mm.

Potvrďte stisknutím tlačítka **OK** a vraťte se zpět **šipkou doleva** (1.strana).

Po stisknutí políček **Unit Text** je možné zvolit následující jednotky.

Důležité:

Vnitřní průměr by měl být zadán co nejpřesněji, protože jinak nejsou výsledky měření správné! Neexistuje jednotný standard pro vnitřní průměr trubky! (Zeptejte se jej na výrobce nebo jej změřte sami!)



11.6.1.2 Nastavení plynové konstanty

External sensor > Settings > Sensor settings > C1 > šipka v pravo (2.stránka) > Gas Constant description field (pole popisu plynové konstanty)

	Air (real)	
Air (real)	CO2 (real)	H2 (real)
NO2 (real)	CO2 (188.9)	N2O (187.8)
N2 (296.8)	O2 (259.8)	NG (446.0)
Ar (208.0)		
Ar (208.0)	OK Canc	

Všechny plyny označené modrou barvou a (skutečné) jsou kalibrační křivkou skutečného plynu uloženy v čidle.

Vyberte požadovaný plyn a potvrďte výběr stisknutím tlačítka **OK**.

<u>Upozornění:</u>

Referenční teplota a referenční tlak (tovární nastavení 20 ° C, 1 000 hPa): Všechny hodnoty objemového průtoku (m³ / h) a hodnoty spotřeby uvedené na displeji se vztahují k 20 ° C, 1 000 hPa (podle podmínek sání ISO 1217) Jako referenční lze také zadat 0 ° C a 1013 hPa (= standardní krychlový metr). Nezadávejte provozní tlak nebo provozní teplotu za referenčních podmínek!



11.6.1.3 Definice referenčních podmínek

Zde lze definovat žádané referenční referenční podmínky měřeného média pro tlak a teplotu. External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Pole popisu referenčního tlaku External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Pole popisu ref. hodnoty tlaku



External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Pole popisu referenční teploty External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Pole popisu hodnoty ref. teploty



11.6.1.4 Definice jednotky průtoku a rychlosti

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow pole poisu toku External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow pole popisu rychlosti





11.6.1.5 Definice počítadla spotřeby a jednotky spotřeby

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow pole popisu hodnoty počítadla External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow pole popisu jednotky počítadla





Poznámka:

Po potvrzení tlačítkem **OK** je písmo opět černé a hodnoty a nastavení jsou přijaty.



11.6.1.6 Nastavení analogového výstupu 4-20mA of VA 5xx

External sensor → Settings → Sensor settings → C1→ More-Settings (více nastavení) → 4-20mA Ch1





11.6.1.7 Nastavení Pulsu / Alarmového výstupu pro VA 5xx

External sensor -> Settings -> Sensor settings -> C1-> More-Settings (více nastavení -> Pulse / Alarm (puls / alarm)



Pulse

m³

Neg

Cancel

1

6

2

7

3

8 9

OK Cancel

none

m³

Pos

m³

ltr m³

OK Cancel

1.000

OK

Mode

Unit

Value

Polarity

kg cf

 Pulzní výstup VA 5xx lze funkčně nastavit jako pulzní výstup nebo alarmový výstup.

 Funkce se aktivuje stisknutím tlačítka "Pulse" nebo "Alarm".

 V případě, že je nepoužíváte, vyberte prosím "žádný".

 Vstupy / změny budou potvrzeny "OK".

 Návrat do hlavní nabídky pomocí "Back".

External sensor → Settings → Sensor settings → C1→ More-Settings → Pulse (puls)

← Clr

4

5

0

Alarm

Pro nastavení pulsu musí být nejprve definována jednotka a měřená hodnota.

Výběr jednotky stisknutím tlačítka "**Unit**" a výběr jedné z možných jednotek "**kg**", "**cf**", "**ltr**" nebo "**m**³").

Nastavení hmotnosti pulsu zadáním textového pole "**Value**"(hodnota). Zde s definovaným 1 pulsem na m³ a s kladnou polaritou.

Pomocí "**Polarity**" lze definovat spínací stav. Poz. = $0 \rightarrow 1$ neg. $1 \rightarrow 0$

Zavřený POS NEG

Vstupy / změny budou potvrzeny "**OK**". Vraťte se do hlavní nabídky pomocí "**Back**".

Pulse Mode Alarm none Unit °C 55.000 +/-2.000 °C Value Limit High Low OK Cancel °C 55 ← | Clr ltr/s m³/h cfm m/s °F 2 4 3 5 1 °C kg/s kg/min 0 6 7 8 9 -OK Cancel OK Cancel

External sensor → Settings → Sensor settings → C1→ More-Settings → Alarm





11.6.1.8 Nastavení nulového bodu nebo Odříznutí nízkého průtoku pro VA 5xx

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow More-Settings \rightarrow Zeropoint (nulový bod)

Actual Flow	2.045
ZeroPoint	
CutOff	
Reset	1
	Back
	Back Zero Setup
Actual Flow	Back Zero Setup 200.732
Actual Flow ZeroPoint	Back Zero Setup 200.732 2.045
Actual Flow ZeroPoint CutOff	Back Zero Setup 200.732 2.045

Reset
OK Cancel
Zero Setup
Actual Flow 2.045
ZeroPoint
CutOff 10.000
Reset
OK Cancel

Pomocí této funkce lze provést následující úpravy senzoru VA 5xx.

Zeropoint:

Pokud instalovaný senzor bez průtoku již vykazuje hodnotu průtoku> 0 m³ / h, může být resetován nulový bod charakteristiky.

Odříznutí:

Při aktivovaném odpojení s nízkým průtokem se bude průtok pod definovanou hodnotou "LowFlow Cut off" zobrazovat jako 0 m³ / ha a nepřidá se k čítači spotřeby.

Pro Zero Point zadejte do textového pole "ZeroPoint" a vložte zobrazený skutečný tok, zde 2.045.



11.7 Typ protokolu Modbus

11.7.1 Výběr a nastavení typu senzoru Modbus
 První krok: Použijte nevyužitý senzorový kanál
 External sensor → Settings → Sensor settings → C1

Druhý krok: Zvolte typ Modbus

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Type description field \rightarrow Modbus

Třetí krok: Potvrďte tlačítkem OK.

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow šipka v pravo (2.stránka) \rightarrow Va \rightarrow use



11.7.1.1 Modbus Settings

Prostřednictvím Modbus je možné načíst až 8 hodnot registru (ze vstupu nebo z registru) senzoru.

Výběr pomocí záložek Register **Va –Vh** a aktivace stisknutím příslušného tlačítka **Use** (použít).

External sensor → Settings → Sensor settings → C1 → šipka v pravo (2.stránka) → Modbus Settings →ID -text field (txt pole)

Modbus Settings
Modbus ID 12
Baudrate
1200 2400 4800 9600 19.2 38.4
Parity Stopbits Term Bias
none even odd 1 2
Response Timeout 100 msec
OK Cancel Set to Default

Vložte sem **Modbus ID** senzoru, povolené hodnoty jsou **1 - 247** (např. Zde *Modbus ID = 12*)

Informace o nastavení ID Modbus na senzoru naleznete v datovém listu senzoru. V nabídce jsou dále definována nastavení sériového přenosu **Baud rate (přenosová rychlost), Stop bit, Parity (rovnost) a Timeout (časový limit).**

V případě, že LD 510 je konec sběrnicového systému RS485, s aktivací tlačítka **Term**- & **Bias**-, by mohlo být aktivováno požadované ukončení a zkreslení.

Potvrzení stisknutím tlačítka **OK**.

Chcete-li obnovit výchozí hodnoty, stiskněte tlačítko "Set to Default" (Nastavit na výchozí).



External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Reg. Address description field (adresy registru)



Naměřené hodnoty jsou uloženy v registrech senzoru a mohou být adresovány přes Modbus a čteny pomocí PI 500 To vyžaduje nastavení požadovaných registrových adres v LD 510

Zadání adresy registru / dat je zde v desítkovém formátu s 0-65535

Důležité:

Vyžaduje se správná adresa registru.

Je třeba poznamenat, že registrační číslo se může lišit od registrační adresy (offset). Z tohoto důvodu nahlédněte do datového listu senzoru.

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Reg. Format description field (popis formátu)



Podporované typy dat:

Pomocí tlačítek **Input Register** a **Holding Register** bude vybrán odpovídající typ registru Modbus.

Formát čísla a pořadí přenosu každé hodnoty je třeba definovat podle **Data type** (typu dat) a **Byte order** (pořadí bajtů). Oba musí být použity ve správné kombinaci.

Typ dat:	UI1(8b) = číslo bez znaménka	=>	0	-	255
	l1 (8b) = celé číslo	=>	-128	-	127
	UI2 (16b) = č. bez naménka	=>	0	-	65535
	l2 (16b) = celé číslo	=>	-32768	-	32767
	UI4 (32b) = č. bez znaménka	=>	0	-	4294967295
	l4 (32b) = celé číslo	=>	-2147483648	-	2147483647

R4 (32b) = číslo s pohyblivou řádovou čárkou

Pořadí bajtů:

Velikost každého registru Modbus je 2 bajty. Pro 32bitovou hodnotu bude LD510 načten dva Modbus-Register. Podle hodnoty pro 16bitů se tedy čte pouze jeden registr.

Ve specifikaci Modbus není posloupnost vysílaných bytů jasně definována. Pro pokrytí všech možných případů je bajtová sekvence v LD 510 nastavitelná a musí být přizpůsobena příslušnému senzoru. Prosím konzultujte zde datový list senzoru.

např .: High byte před Low Byte, High Word před Low Word atd.

Proto musí být nastavení provedeno v souladu s datovým listem senzoru.



52

Příklad:

Holdingový registr - UI1(8b) - Hodnota: 18



Výběrový r datový	egistr Ty typ U1 (8	p Holdingový registr , 8b) a Pořadí bajtů
	A	/В
	HByte	LByte
18 =>	00	12
Datový řád	1. Byte	2. Byte
А	00	12
В	12	00

Holdingový	rogietr_	111/(32)	- Hodnota	20235175522 -	$\rightarrow \Delta F / 1$	5652
liolulligovy	registi –	014(32)	- nounota.	23233173322		000Z



datový typ U1 (32b) a Pořadí bajtů A-B-C-D HWord LWord HByte LByte HByte LByte 29235175522 => AE 41 56 Data Order 1.Byte 2.Byte 3.byte 4.Byte A-B-C-D AE 41 56 52 D-C-B-A 52 56 41 AE B-A-D-C 41 AE 52 56 C-D-A-B 56 52 AE 41

Výběrový registr Typ Holdingový registr,

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Unit- description field (pole pro popis jednotky)



Stisknutím pole popisu **Unit** se zobrazí seznam dostupných jednotek

Vyberte jednotku stisknutím příslušného tlačítka, např. **m³ / h**.

Pro ověření jednotky stiskněte tlačítko **OK** Pro pohyb v seznamu stiskněte tlačítko Page.

V případě, že jednotka **není** k dispozici, je možné vytvořit uživatelem definovanou jednotku. Vyberte prosím jednu z možností

tlačítka User_X.



External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow Scale- description field (pole pro popis měřítka)





Ve výchozím nastavení nebo hodnota = 0 není použito žádné měřítko a zobrazené v poli není měřítko (**dont scale**)

External sensor \rightarrow Settings \rightarrow Sensor settings \rightarrow C1 \rightarrow OK



potvrzeny a uloženy.



11.8 Nastavení datového záznamníku

External sensor → Settings → Logger settings (nastavení záznamu dat)

*** Logger settings *** Time interval (sec) 1 2 5 10 15 30 60 120 1 force new record file	V horním řádku můžete zvolit předdefinované časové intervaly (Tim interval) 1, 2, 5, 10, 15,30, 60 a 120 sekund pro nahrávání.
Back Logging Cline Time interval (min 1 sec) Cir 20 ← Cir 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 OK Cancel Cancel Cancel	Do zvýrazněného bílého popisného po přímo na hlavičce lze zadat jiný individu časový interval, kde se vždy zobrazuj aktuálně nastavený časový interval Poznámka: Největší možný časový interval je 300 sekund.

Poznámka:

Pokud je současně zaznamenáno více než 12 měřených dat, nejmenší možný časový interval záznamníku jsou 2 sekundy.

Kromě toho, pokud je zaznamenáno více než 25 měřených dat současně, nejmenší možný časový interval záznamníku je 5 sekund.



External sensor → Settings → Logger settings → force new Record File button (vynucení nového záznamu) nebo

External sensor → Settings → Logger settings → force new Record File button → Comment description field (pole popisu kometáře)



Main menu → Settings → Logger settings → timed Start button (tlačítko pro načasování začátku)



Stisknutím tlačítka **timed Start** a níže uvedeného pole s popisem data / času lze pro záznam datového záznamníku nastavit datum a čas zahájení.

Poznámka:

Pokud je aktivován počáteční čas, bude automaticky nastaven na aktuální čas plus minutu.



External sensor → Settings → Logger settings → timed Stop button (tlačítko pro načasování zastavení)



Stisknutím tlačítka **timed Stop** a níže uvedeného pole pro popis data / času lze pro záznam datového záznamníku nastavit datum a čas zastavení

Poznámka:

Pokud je čas zastavení aktivován, bude automaticky nastaven na aktuální čas plus 1 hodina.

External sensor → Settings → Logger settings → timed Start button/timed Stop button → Date/Time description field (datum/pole popisu času)

timed Start					
11 · 40 · 00 29 · 11 · 13 Cal					
1	2	3	4	5	
6	7	8	9	0	
OK Cancel					

Po stisknutí pole pro **Datum / pole popisu času** se objeví okno, ve kterém Ize vždy nastavit a změnit žlutě označenou oblast času nebo data.

External sensor → Settings → Logger settings → timed Start button/timed Stop button → Date/Time description field → Cal button

Мо	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	-
					1	2	
3	4	5	6	7	8	9	
10	11	12	13	14	15	16	
17	18	19	20	21	22	23	
24	25	26	27	28	29	30	
<	21 Juni 2013			>		ок	

Pomocí tlačítka **Cal** lze požadované datum snadno vybrat z kalendáře.

External sensor → Settings → Logger settings → Start button

*** Logger settings ***				
Time interval (sec)				
1 2 5 10 15 30 60 120 ₁				
force new record file				
Settings can only be changed while Logger is sto				
Logger	active	timed Start 🖌 timed Stop		
START	STOP	10:40:00 - 29.1 12:36:00 - 29.1		
Remaining logger capacity = 1531 days				
Back Logging: 0 channels selected time interval (min 1 sec)				

Po aktivaci času zahájení a zastavení a vytvořených nastavení bude stisknuto tlačítko **Start** a datový záznamník bude zapnut.

Datový záznamník zahájí záznam v nastaveném čase!

External sensor → Settings → Logger settings → Start button/Stop button

*** Logger settings ***				
Time interval (sec)				
1 2	5 10 15 30 60 120 1			
force new record file				
Settings can only be changed while Logger is sto				
Logger a	active vimed Start vimed Stop			
START	STOP 10:40:00 - 29.1 12:36:00 - 29.1			
Remaining logger capacity = 1531 days				
Back time interval (min 1 sec)				



Poznámka:

Nastavení nelze změnit, pokud je datový záznamník spuštěn.

<u>Důležité</u>:

Pokud by měl být vytvořen nový záznamový soubor, musí být aktivováno tlačítko Force new record file. Jinak se použije poslední použitý záznamový soubor.



12 Rozsah dodávky

LD 500 je k dispozici jako samostatná jednotka nebo jako sada. Sada obsahuje všechny součásti a příslušenství, které jsou chráněny v odolném přepravním pouzdru odolném proti nárazům.



V následující tabulce jsou uvedeny součásti s jejich objednacími čísly.

Popis	Objednávka Č.
Set LD 500 obsahuje:	0601 0105
LD 500 detektor netěsností s akustickou trubkou a integrovanou kamerou, 100 značek pro značení úniků na místě	0560 0105
Zvukotěsná sluchátka	0554 0104
Trubice se zaostřovacím hrotem	0530 0104
Nabíječka baterií (AC adaptér)	0554 0009
Přepravní kufřík	0554 0106
Helix kabel pro připojení ultrazvukového zvukového senzoru	0200 01402
Husí krk pro detekci netěsností v těžko přístupných oblastech (volitelné)	0530 0105
Parabolické zrcadlo pro detekci úniku na velké vzdálenosti (volitelné)	0530 0106



Contact



Am Oxer 28c D-24955 Harrislee DEUTSCHLAND Tel.: +49 (0) 461 80 71 50 - 0 Fax: +49 (0) 461 80 71 50 - 15

info@cs-instruments.com

www.cs-instruments.de

SALES OFFICE SOUTH



Zindelsteiner Straße 15 D-78052 VS-Tannheim DEUTSCHLAND Tel.: +49 (0) 7705 978 99-0 Fax: +49 (0) 7705 978 99-20

info@cs-instruments.com

www.cs-instruments.de